

BERICHTIGUNGEN

Berichtigung der Verordnung (EWG) Nr. 746/85 des Rates vom 20. März 1985 zur Änderung von Anhang IV der Verordnung (EWG) Nr. 516/77 über die gemeinsame Marktorganisation für Verarbeitungserzeugnisse aus Obst und Gemüse

(Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften Nr. L 81 vom 23. März 1985)

Seite 11, Anhang, Tarifstelle ex 20.03 :

anstatt : „Himbeeren und Erdbeeren, gefroren, mit Zusatz von Zucker“

muß es heißen : „Himbeeren, Erdbeeren und Kirschen, gefroren mit Zusatz von Zucker“.

Berichtigung des Briefwechsels zur Verlängerung der Vereinbarung betreffend Punkt 2 des Abkommens zwischen der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Sozialistischen Republik Rumänien über den Handel mit Schafen und Ziegen

(Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften Nr. L 96 vom 3. April 1985)

Seite 31, Titel und Schreiben Nr. 1 des Briefwechsels müssen wie folgt lauten :

„BRIEFWECHSEL

zur Verlängerung der Vereinbarung betreffend Punkt 2 des Abkommens zwischen der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Sozialistischen Republik Rumänien über den Handel mit Schafen und Ziegen

Schreiben Nr. 1

Herr!

Unter Bezugnahme auf das am 28. April 1981 unterzeichnete Abkommen zwischen der Sozialistischen Republik Rumänien und der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft über den Handel mit Schafen und Ziegen und insbesondere auf die Beratungen zwischen den beiden Parteien gemäß Punkt 14 des genannten Abkommens beehre ich mich, Sie davon zu unterrichten, daß die Regierung der Sozialistischen Republik Rumänien für die Dauer dieses Abkommens weiterhin gewährleistet, daß bei der Vermarktung rumänischer Erzeugnisse innerhalb der Gemeinschaft eine tendenzielle Änderung der herkömmlichen Handelsströme nach Frankreich und Irland vermieden wird.

Insbesondere tragen die zuständigen rumänischen Behörden dafür Sorge, daß die Ausfuhren nach Frankreich und Irland auf folgende Jahresmengen begrenzt bleiben :

— Frankreich : 144 Tonnen Schlachtkörperäquivalent,

— Irland : Null.

Ich wäre Ihnen dankbar, wenn Sie den Eingang dieses Schreibens bestätigen würden.

Genehmigen Sie, Herr ..., den Ausdruck meiner ausgezeichnetsten Hochachtung.

*Für die Regierung ,
der Sozialistischen Republik Rumänien“*
